



Brüssel, den 17. Oktober 2014
(OR. en)

14348/14

FIN 745

ÜBERMITTLUNGSVERMERK

Absender:	Herr Jacek DOMINIK, Mitglied der Europäischen Kommission
Eingangsdatum:	16. Oktober 2014
Empfänger:	Herr Enrico ZANETTI, Präsident des Rates der Europäischen Union
Betr.:	Mittelübertragung Nr. DEC 36/2014 – Einzelplan III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2014

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Kommissionsdokument DEC 36/2014.

Anl.: DEC 36/2014



BRÜSSEL, 14/10/2014

GESAMTHAUSHALTSPLAN – HAUSHALTSJAHR 2014

EINZELPLAN III – KOMMISSION TITEL 04, 40

MITTELÜBERTRAGUNG Nr. **DEC 36/2014**

HERKUNFT DER MITTEL

KAPITEL - 40 02 Reserve für Finanzinterventionen

ARTIKEL – 40 02 43 Reserve für den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung	Verpflichtungen	-1 426 800,00
---	-----------------	---------------

BESTIMMUNG DER MITTEL

KAPITEL - 04 04 Europäischer Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (EGF)

ARTIKEL – 04 04 01 Europäischer Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (EGF)	Verpflichtungen	1 426 800,00
---	-----------------	--------------

Einführung

Die Regeln für den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (EGF) sind in der Verordnung (EU) Nr. 1309/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17. Dezember 2013 über den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (2014-2020) und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1927/2006 („EGF-Verordnung“) niedergelegt. Diese Verordnung gilt für Anträge auf Inanspruchnahme des EGF, die der Kommission nach dem 1. Januar 2014 vorgelegt wurden.

In Nummer 13 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 2. Dezember 2013 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin und die wirtschaftliche Haushaltsführung sind die Haushaltsbestimmungen für den EGF festgelegt.

I. ENTNAHME

I.1

a) Bezeichnung der Haushaltslinie

40 02 43 – Reserve für den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung

b) Zahlenangaben (Stand: 26.9.2014)

	Verpflichtungen
1A Mittel des Haushaltsjahres (ursprüngl. Ansatz + BH)	159 181 000,00
1B Mittel des Haushaltsjahres (EFTA)	0,00
2 Mittelübertragungen	-5 815 392,00
3 Endgültige Mittel des Haushaltsjahres (1A+1B+2)	<u>153 365 608,00</u>
4 Inanspruchnahme der endgültigen Mittel des Haushaltsjahres	0,00
5 Nichtverwendete/verfügbare Mittel (3-4)	153 365 608,00
6 Bedarf bis Ende des Haushaltsjahres	entfällt
7 Beantragte Entnahme	-1 426 800,00
8 Anteil der Entnahme an den Mitteln des Haushaltsjahres (7/1A)	-0,90 %
9 Anteil der kumulierten Entnahmen im Sinne des Artikels 26 Absatz 1 Buchstaben b und c HO, berechnet gemäß Artikel 14 AB, an den endgültigen Mitteln des Haushaltsjahres	entfällt

c) Einnahmen aus Einziehungen (aus dem Vorjahr übertragene Mittel) (C5)

	Verpflichtungen
1 Verfügbare Mittel am Jahresanfang	0,00
2 Verfügbare Mittel am 26.9.2014	0,00
3 Ausführungsrate [(1-2)/1]	entfällt

d) Begründung

Nach Nummer 13 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 2. Dezember 2013 über die Haushaltsdisziplin und die wirtschaftliche Haushaltsführung unterbreitet die Kommission dem Europäischen Parlament und dem Rat einen Vorschlag für eine Übertragung von Mitteln aus der Reserve für den EGF auf die entsprechende Haushaltslinie zeitgleich mit dem Vorschlag für einen Beschluss zur Inanspruchnahme des EGF.

II. AUFSTOCKUNG

II.1

a) Bezeichnung der Haushaltslinie

04 04 01 – Europäischer Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (EGF)

b) Zahlenangaben (Stand: 26.9.2014)

	Verpflichtungen
1A Mittel des Haushaltsjahres (ursprüngl. Ansatz + BH)	0,00
1B Mittel des Haushaltsjahres (EFTA)	0,00
2 Mittelübertragungen	0,00
3 Endgültige Mittel des Haushaltsjahres (1A+1B+2)	0,00
4 Inanspruchnahme der endgültigen Mittel des Haushaltsjahres	0,00
5 Nichtverwendete/verfügbare Mittel (3-4)	0,00
6 Bedarf bis Ende des Haushaltsjahres	1 426 800,00
7 Beantragte Aufstockung	1 426 800,00
8 Anteil der Aufstockung an den Mitteln des Haushaltsjahres (7/1A)	entfällt
9 Anteil der kumulierten Aufstockungen im Sinne des Artikels 26 Absatz 1 Buchstaben b und c HO, berechnet gemäß Artikel 14 AB, an den endgültigen Mitteln des Haushaltsjahres	entfällt

c) Einnahmen aus Einziehungen (aus dem Vorjahr übertragene Mittel) (C5)

	Verpflichtungen
1 Verfügbare Mittel am Jahresanfang	0,00
2 Verfügbare Mittel am 26.9.2014	0,00
3 Ausführungsrate [(1-2)/1]	entfällt

d) Begründung

Die Kommission stellt in dem Vorschlag für einen Beschluss [COM(2014) 630] fest, dass der von Finnland eingereichte Antrag EGF/2014/008 FI/STX Rauma die Bedingungen für einen Finanzbeitrag aus dem EGF erfüllt.

Finnland hat zur teilweisen Deckung der Kosten eines koordinierten Pakets förderfähiger personalisierter Dienstleistungen zugunsten von 565 vorgesehenen Begünstigten, die infolge des Stellenabbaus bei STX Finland Oy in Rauma (tätig im Schiffbau in Finnland) entlassen wurden, den Beitrag von 1 426 800 EUR beantragt, um die Betroffenen bei ihrer Wiedereingliederung in den Arbeitsmarkt zu unterstützen.

Die Entlassungen waren die Folge weitreichender Strukturveränderungen im Welthandelsgefüge aufgrund der Globalisierung.

ANNEX**TRANSFERS RELATED TO THE EUROPEAN GLOBALISATION ADJUSTMENT FUND
COMMISSION PROPOSALS AS OF 14/10/2014**

The table below shows the transfer proposals transmitted to the Budgetary Authority to date during 2014 which relate to the European Globalisation Adjustment Fund, and the amount of the EGF reserve which will remain should these proposals be approved.

Transfer Ref	Date sent to B.A.	Content	Amount EUR (Commitments from Reserve)
DEC 01*	29/01/14	EGF/2013/008 ES/Comunidad Valenciana Textiles	840 000
DEC 04*	27/02/14	EGF/2012/007 IT/VDC Technologies	3 010 985
DEC 05*	27/02/14	EGF/2012/004 ES/Grupo Santana	1 964 407
DEC 12*	08/07/14	EGF/2012/010 RO/Mechel	3 571 150
DEC 13*	08/07/14	EGF/2014/000 TA 2014	330 000
DEC 14*	08/07/14	EGF/2014/001 EL/Nutriart	6 096 000
DEC 15	11/07/14	EGF/2014/002 NL/Gelderland-Overijssel construction	1 625 781
DEC 16	11/07/14	EGF/2014/003 ES/Aragón food and beverage	960 000
DEC 17	25/07/14	EGF/2013/010 ES/Castilla y León	700 000
DEC 23	01/09/14	EGF/2013/012 BE/Ford Genk	570 945
DEC 24	01/09/14	EGF/2014/004 ES/Comunidad Valenciana metal	1 019 184
DEC 26	05/09/14	EGF/2013/002 BE/Carsid	911 934
DEC 28	11/09/14	EGF/2014/006 FR/PSA	12 704 605
DEC 34	03/10/14	EGF/2014/007 IE/Andersen Ireland	1 501 200
DEC 35	07/10/14	EGF/2014/009 EL/Sprider Stores	7 290 900
DEC 36	14/10/14	EGF/2014/008 FI/STX Rauma	1 426 800
Total of Proposals			44 523 891
Remainder			114 657 109

* These transfers have been finally adopted by the Budget Authority